

## ZMLUVA O DIELO A LICENČNÁ ZMLUVA

uzatvorená podľa

ust. § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. – Autorský zákon v znení neskorších predpisov  
(ďalej len ako „Zmluva“)

### Článok I. Zmluvné strany

#### Objednávateľ:

Objednávateľ: Organizácia cestovného ruchu Kysuce

Právna forma: Oblastná organizácia cestovného ruchu (OOCR)

so sídlom: Námestie slobody 30, 022 01 Čadca

zastúpený: JUDr. PhDr. Matej Šimášek, PhD. – predseda predstavenstva

IČO: 42220009

DIČ: 2023528419

bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s.

IBAN: SK5209000000005142313320/GIBASKBX

IBAN: SK6009000000005026420874/GIBASKBX

Zapísaná v Registri organizácií cestovného ruchu Ministerstva dopravy a výstavby SR č. 09587/2012/SCR

(ďalej ako „OOCR“ alebo „Objednávateľ“)

**a**

**Zhotoviteľ: ST - production, s.r.o.**

sídlo: Fraňa Kráľa 2080, 022 01 Čadca

zastúpený: Mgr. Štefan Strýček

IČO: 47054514

DIČ: 2023725440

bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s.

IBAN: SK02 0900 0000 0050 4017 3996

Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Žilina, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 58612/L

(ďalej len ako „Zhotoviteľ“)

## **Článok II. Úvodné ustanovenie**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať predmet plnenia a Objednávateľ sa mu za to zaväzuje zaplatiť odmenu podľa podmienok tejto Zmluvy.
2. V zmysle § 29 zákona č. 91/2010 Z. z. o podpore cestovného ruchu v znení neskorších predpisov poskytuje Ministerstvo dopravy SR Objednávateľovi ako organizácii cestovného ruchu dotáciu na realizáciu aktivít na podporu rozvoja cestovného ruchu v destinácii, na tvorbu a podporu produktov cestovného ruchu. Predmet plnenia tejto Zmluvy sa realizuje s finančnou podporou Ministerstva dopravy SR.

## **Článok III. Predmet plnenia**

1. Predmetom plnenia na základe tejto Zmluvy je **dobanie prezentačných fotografií regiónu Kysuce**. Podrobná vecná, obsahová a technická špecifikácia diela je obsiahnutá v prílohe č. 1 k tejto Zmluve s názvom Opis predmetu zákazky. Cenová ponuka je súčasťou Prílohy č. 2.

## **Článok IV. Práva a povinnosti Zhotoviteľa**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje za podmienok uvedených v tejto zmluve vytvoriť pre Objednávateľa dielo. Zhotoviteľ je pri vytvorení diela povinný postupovať samostatne v súčinnosti s Objednávateľom.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že bude pri plnení tejto Zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou, bude dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy, požiadavky Objednávateľa a ustanovenia tejto Zmluvy.
3. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že je výlučným nositeľom autorských práv k dielu a zodpovedá za to, že vytvorené a odovzdané dielo na základe tejto Zmluvy je v súlade s platnými právnymi predpismi, najmä Autorským zákonom. Dielo musí rešpektovať platné právne predpisy, a to najmä o ochrane osobnosti, ochrane osobných údajov, práva duševného vlastníctva, autorské práva, práva priemyselného vlastníctva a ďalšie práva tretích osôb garantované Ústavou a zákonmi Slovenskej republiky. Zhotoviteľ sa zaväzuje nahradiť Objednávateľovi všetky náklady, ktoré Objednávateľovi vzniknú uplatňovaním nárokov tretích osôb v súvislosti s dielom a jeho použitím na základe licencie v zmysle čl. VI. tejto Zmluvy.
4. Zhotoviteľ je povinný zaslať Objednávateľovi dielo na finálne pripomienky najneskôr do konca každého mesiaca v období, na ktoré sa Zmluva uzatvára. Objednávateľ je oprávnený po odovzdaní diela k termínu podľa predchádzajúcej vety zaslať najneskôr do dvoch dní elektronicky Zhotoviteľovi pripomienky na dopracovanie. Zhotoviteľ je povinný akceptovať pripomienky Objednávateľa, vykonať požadované zmeny a odovzdať dielo v termíne uvedenom v bode 5 tohto článku Zmluvy. Kontaktnou osobou za Zhotoviteľa pre účely tejto zmluvy je Mgr. Štefan Strýček, info@stefanstrycek.sk. Kontaktnou osobou pre

účely tejto zmluvy za Objednávateľa je Ing. Emília Maloušová, mail: marketing@regionkysuce.sk.

5. Zhotoviteľ je povinný vytvoriť dielo v súlade s touto zmluvou a finálne ho odovzdať Objednávateľovi do 20. 12. 2023 osobne na elektronickom nosiči (USB kľúči).
6. Odovzdanie a prevzatie Predmetu plnenia bude potvrdené v Protokole o odovzdaní a prevzatí diela, ktorý podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán.

#### **Článok V.**

##### **Práva a povinnosti Objednávateľa**

1. Objednávateľ sa zaväzuje riadne vytvorené dielo prevziať a zaplatiť Zhotoviteľovi dohodnutú odmenu v zmysle čl. VII. tejto Zmluvy.
2. Objednávateľ je povinný poskytnúť Zhotoviteľovi súčinnosť nevyhnutnú pre vytvorenie diela.
3. Objednávateľ je povinný oznámiť Zhotoviteľovi aj to, že k dielu nemá pripomienky a považuje ho za finálne.

#### **Článok VI.**

##### **Spôsob použitia Predmetu plnenia a rozsah licencie**

1. Zhotoviteľ je výhradným nositeľom autorského práva k Predmetu plnenia ako celku, resp. k finálnej verzii dodaného Diela po zapracovaní fotografií vyhotovených dronom a obstaraných Objednávateľom.
2. Zhotoviteľ týmto udeľuje Objednávateľovi výhradný súhlas na použitie Predmetu plnenia dodaného na základe tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že licencia udelená v tejto zmluve je výhradná a vzťahuje sa na celý Predmet plnenia aj ktorúkoľvek jeho časť.
3. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi súhlas na každé použitie Predmetu plnenia alebo jeho častí v zmysle ustanovenia § 19 ods. 2 Autorského zákona, a to najmä v rámci všetkých foriem nekomerčných propagačných, informačných a edukačných aktivít uskutočňovaných Objednávateľom prostredníctvom webu, iných elektronických a tlačných propagačných médií s tým, že pri použití predmetu plnenia bude zhotoviteľ uvedený ako autor.
4. Objednávateľ nie je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie Predmetu plnenia.
5. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi licenciu vo vecne a časovo neobmedzenom rozsahu, bez možnosti jej odvolania.
6. Zhotoviteľ nesmie udeliť tretej osobe licenciu na použitie

#### **Článok VII.**

##### **Odmena**

1. Zmluvné strany sa dohodli na celkovej odmene za plnenie Predmetu tejto zmluvy v **sume 5 000,- EUR** (slovom: päťtisíc EUR) (ďalej len „Odmena“). Zhotoviteľ nie je platcom DPH. V cene je zahrnutá i odmena za licenciu na použitie diela špecifikovanú v článku VI. tejto Zmluvy.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ bude odmenu fakturovať Objednávateľovi po odovzdaní diela Objednávateľovi, pričom lehota splatnosti je do 30 dní odo dňa doručenia správne vystavenej faktúry.

3. Dohodnutá odmena je konečná a zahŕňa všetky náklady Zhotoviteľa na vytvorenie Predmetu plnenia (najmä na réžiu, prípadný casting osôb, vrátane práv, náklady spojené s výberom lokácií, postprodukcii, iné produkčné a postprodukčné náklady, fotografickú techniku, prenájom techniky, iné náklady – doprava, parkovanie, strava...) a poskytnutie licencie na Predmet plnenia.
4. Odmenu uhradí Objednávateľ bezhotovostne na bankový účet Zhotoviteľa uvedený v čl. I. tejto Zmluvy. Faktúra Zhotoviteľa musí spĺňať všetky náležitosti daňového a účtovného dokladu v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov, prílohou faktúry musí byť protokol o odovzdaní a prevzatí Predmetu plnenia v zmysle čl. IV. bodu 6 tejto Zmluvy.

### **Článok VIII. Trvanie zmluvy**

1. Táto zmluva je uzatvorená na dobu do riadneho a včasného dodania diela a všetkých jeho častí bez závad a uplynutia doby licencie v zmysle čl. IV. Zmluvy, najneskôr však do 20. 12. 2023. V časti udelenia licencie na použitie Diela (čl. VI. tejto Zmluvy) ju nemožno vypovedať.

### **Článok IX. Ochrana osobných údajov**

1. Osobné údaje fyzických osôb, prostredníctvom ktorých zmluvné strany konajú a plnia predmet tejto Zmluvy, vo vlastnom mene spracúvajú obe zmluvné strany. Spracúvanie týchto osobných údajov je nevyhnutné na plnenie tejto Zmluvy, účelom spracúvania osobných údajov je výlučne plnenie tejto Zmluvy. Doba uchovávania osobných údajov je 5 rokov po zániku platnosti tejto Zmluvy, ak osobitný zákon nestanovuje inak.
2. Dotknutá osoba má v zmysle GDPR:
  - a. právo požadovať od zmluvných strán prístup k osobným údajom týkajúcim sa jej osoby;
  - b. právo na opravu osobných údajov;
  - c. právo na vymazanie osobných údajov a právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov;
  - d. právo na prenosnosť osobných údajov;
  - e. právo podať návrh na začatie konania o ochrane osobných údajov na Úrade na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky.
3. Poskytnutie osobných údajov v rozsahu – meno a priezvisko štatutára a kontaktnej osoby, e-mailová adresa, telefónne číslo kontaktnej osoby, zábery/vyobrazenia osôb v Predmete plnenia – je požiadavkou, ktorá je potrebná naplnenie tejto Zmluvy. Neposkytnutie uvedených osobných údajov má za následok nemožnosť plniť túto Zmluvu.
4. Zmluvné strany sa zaväzujú informovať všetky dotknuté osoby, ktorých osobné údaje v súvislosti s uzatvorením a plnením tejto Zmluvy spracúvajú, o ich vyššie uvedených právach vyplývajúcich z GDPR.
5. Zmluvné strany deklarujú, že prijali primerané technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie bezpečnosti spracúvania osobných údajov.

## **Článok XI. Záverečné ustanovenia**

1. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka.
2. Táto Zmluva sa môže meniť len dohodou zmluvných strán v písomnej podobe vo forme číslovaných dodatkov k zmluve.
3. Právne vzťahy neupravené v tejto Zmluve sa riadia ustanoveniami Autorského zákona, Obchodného zákonníka a iných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
4. Ak zmluvná strana neoznámí druhej zmluvnej strane inú adresu, zmluvné strany komunikujú prostredníctvom adries uvedených v čl. I. tejto Zmluvy.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek spory týkajúce sa práv a povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy budú riešiť primárne mimosúdnu cestou – dohodou.
6. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú jej prílohy, a to:  
Príloha č. 1 – Opis predmetu zákazky;  
Príloha č. 2 – Cenová ponuka zhotoviteľa
7. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, pričom každá zmluvná strana po jej podpise oboma zmluvnými stranami dostane jedno vyhotovenie.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že táto Zmluva plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, bez omylu, bez akéhokoľvek psychického alebo fyzického nátlaku.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Čadci, dňa 5. 5. 2023

Za Objednávateľa

Za Zhotoviteľa

.....

JUDR. PhDr. Matej Šimášek, PhD.

Predseda OCR Kysuce

.....

Mgr. Štefan Strýček

Konateľ ST - production, s.r.o.